Porównanie tłumaczeń II Samuela 8:13

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Dawid zdobył również sławę w czasie powrotu po pokonaniu Aramu,\* w Dolinie Soli\*\* – (na) osiemnastu tysiącach wojowników.\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |

1. 1) Aramu, אֲרָם ; wg G: Edomu, pod. <x>130 18:12</x>. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Dolina Soli, גֵיא־מֶלַח , lub: Dolina Melach. [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>130 18:12</x> [↑](#footnote-ref-4)